



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1 Rolling Aventicum				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
88	C	CAPODIFERRO Alessio	213145	04:59	89	88	1					07:08	21	2	07:53	S1
38	A	SIMONET Axel	213136	17:55	55		2					10:09	88	2	12:09	C1
1	G	MARTI Noé	214125	23:07	88	89	3					10:09	27	2	12:09	B1
39	G	SOTTAZ Steven	213139	25:24	27	19	4					12:01	89	2	14:09	D
89		BRÜGGER Julien	216368	26:28	21	88	5					26:51	89	2	28:51	J1
70		DERRON Kevin	218866	31:49	27	70	6					28:03	19	2	30:03	G1
19		CRESSIER Romain	214173	37:46	41		7					43:37	27	2	45:00	C1
96		KALTENRIEDER Cyril	217564	39:49	69	88	8									
41		CLEMENT Shem	218063													
27		KAMPFER Theo	217018													
55		VAUCHER Kylvian	217017													
99		BALLAMAN Matthieu	214216													
44		BAUMGARTNER Nicolas	215205													
7		FONTANA Eliott	214391													
30		SPAHR Arthur	218062													
21		HEBERT Nathan	213345													
3		PIGNOLET Rémy	216779													
69		ZBINDEN Noah	214127													
COACH			Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	20795	TOTAL				8	TOTAL				14 min
COACH			CAPODIFERRO David				TIME OUT				X	TOTAL				14 min

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rolling Aventicum	NCE
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano	NCE
Lieu / Ort Location / Luogo	Sahlgut - Bienne	Date / Datum Date / Data
Start / Beginn Début / Inizio	14:29	End / Ende Fin / Fine
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	TFNL2	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori
		114
No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	201435 VASILE Daniel	
Official scorer Marqueur	204408 KASER Christian	
Referee 1 Arbitre 1	203090 PUCK Dominik	
Referee 2 Arbitre 2	9230 JORNOD Jérémy	
Tech. Director Directeur tech.	206011 POCHON Christian	

2 Sayaluca Cadempino				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
23	C	GALLI Giacomo	213207	07:53	23	99	1					08:56	86	2	10:56	E
17	A	VASSALLI Sacha	211413	15:46	88	25	2					10:09	23	2	12:09	H
16	G	BIANCHI Christian	213202	38:46	99	30	3					26:51	23	2	28:51	D
1	G	DEMARTA Noham	217579									29:34	23	2	31:34	I
8		RINALDI Nilo	213206									29:34	23	2	33:34	M2
25		CAGGIANO Luciano	213204									29:54	15	2	31:49	H
86		CAMPANA Giuliano	212440									43:37	99	2	45:00	C1
88		QUADRI Alessandro	213205									44:46	25	2	45:00	A
11		TRIANGELI Noah	216048													
15		MINA Carlos	216066													
30		RICHTER Simone	217209													
33		BIANCHI Aran	216843													
91		GHIDOSI Patrick	217580													
99		COMPLOJ Federico	218045													
COACH			Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10250	TOTAL				3	TOTAL				16 min
COACH			BRIGNONI Alfio				TIME OUT				X	TOTAL				16 min

RESULT					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	8	3	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rolling Aventicum		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.					